



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 19 novembre 2012

**LE DEPARTEMENT DES SERVICES FINANCIERS OFFRE UNE AIDE CONCERNANT LES ASSURANCES A
STATEN ISLAND LUNDI ET MARDI**

***Les représentants du Département seront disponibles pour répondre aux questions de 9h à 17 h lundi
19 novembre et mardi 20 novembre.***

***Le service téléphonique sur la tempête augmente également son personnel pour aider les victimes de
la tempête Sandy.***

Benjamin M. Lawskey, directeur des Services financiers, a annoncé que les représentants du Département des services financiers seront à Staten Island de 9h à à 17h lundi 19 et mardi 20 novembre pour apporter leur aide aux propriétaires, locataires et entrepreneurs concernant les questions liées aux assurances suite aux dommages causés par Sandy.

Les représentants du Département seront disponibles pour rencontrer les résidents à l'intérieur du Centre de commandement mobile, qui sera situé à Miller Field à Staten Island.

Les représentants du Département aideront les citoyens à contacter leurs assureurs s'ils n'ont pas pu encore le faire et répondront aux questions sur les couvertures d'assurances des propriétaires, locataires et entrepreneurs.

Les citoyens qui sont dans l'incapacité de se rendre au Centre de commandement mobile sont encouragés à appeler la ligne spéciale pour la tempête au (800) 339-1759, qui est ouverte 24h/24 et 7j/7.

Des renseignements sur les assurances sont également disponibles sur le site Web du Département au www.dfs.ny.gov.

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

French